

EXAME NACIONAL DO ENSINO SECUNDÁRIO

12.º Ano de Escolaridade (Decreto-Lei n.º 286/89, de 29 de Agosto)

Cursos Gerais e Tecnológicos

Nível inicial — 3 anos de aprendizagem — 4 horas semanais

Duração da prova: 120 minutos
1998

1.ª FASE
1.ª CHAMADA

PROVA ESCRITA DE INGLÊS

COTAÇÕES

I

A.	10 pontos
B.	
1. 3 × 12 pontos	36 pontos
2. 2 × 12 pontos	24 pontos
C. 4 × 5 pontos	20 pontos

II

A. 6 × 2 pontos	12 pontos
B. 8 × 3 pontos	24 pontos
C. 4 × 6 pontos	24 pontos

III

..... 50 pontos

TOTAL 200
pontos

V.S.F.F.

250/C/1

INSTRUÇÕES DE CLASSIFICAÇÃO

COTAÇÕES	CRITÉRIOS/NORMAS PARA CLASSIFICAÇÃO
I – A.10 pontos	Certo/errado.
I – B. 1. $3 \times 12 = 36$ pontos	<p>Ter-se-á presente que este grupo procura testar a compreensão do texto lido. Contudo, para demonstrar essa compreensão, o examinando precisa de interpretar correctamente a pergunta e, de seguida, produzir pequenos textos de resposta, ainda que muito apoiado. A apreciação dos aspectos formais das respostas não pode desviar o corrector da finalidade das questões que compõem o grupo.</p> <p>– Nas respostas admitidas, os 12 pontos de cada questão repartir-se-ão assim:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 9 pontos pela adequação da informação. Informação totalmente adequada: 9 pts. Informação parcialmente adequada (por escassez ou por excesso): 4-8 pts. Informação insuficiente/muita informação não pertinente: 1-3 pts. • 3 pontos pela estrutura correcta e vocabulário apropriado. Estrutura e vocabulário correctos: 3 pts. Estrutura e vocabulário parcialmente correctos: 2 pts. Estrutura e vocabulário pouco adequados: 1 pt. <p>– Será invalidada e classificada com zero pontos qualquer resposta não correspondente à pergunta feita, independentemente da qualidade do texto produzido.</p>
I – B. 2. $2 \times 12 = 24$ pontos	<p>– Nas respostas admitidas, os 12 pontos repartir-se-ão assim:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 7 pontos pela razoabilidade da opinião ou do juízo de valor. Opinião totalmente adequada: 7 pts. Opinião parcialmente adequada: 3-6 pts. Opinião pouco pertinente: 1-2 pts. • 5 pontos pela estrutura correcta e vocabulário apropriado. Estrutura e vocabulário correctos: 5 pts. Estrutura e vocabulário parcialmente correctos: 2-4 pts. Estrutura e vocabulário pouco adequados: 1 pt. <p>– Será invalidada e classificada com zero pontos qualquer resposta considerada inaceitável pela aplicação do critério da razoabilidade da opinião ou do juízo de valor.</p>
I – C. $4 \times 5 = \dots\dots 20$ pontos	<p>Informação certa/adequada-errada/não adequada. Basicamente, testa-se a compreensão de informação explícita no texto. Logo, a informação registada em cada espaço ou está certa/adequada ou errada/inadequada. Os erros formais serão considerados irrelevantes.</p>
II – A. $6 \times 2 = \dots\dots 12$ pontos	<p>Reconstrução certa/reconstrução errada. Considera-se certa quando a totalidade da frase está correctamente refeita. Não há pontuação intermédia.</p>

<p>II – B. 8 x 3 =24 pontos</p>	<p>Advérbios/preposições/formas verbais: certo/errado. Correcção e adequação ao contexto: 3 pontos. Caligrafia ilegível ou levantando dúvidas: 0 pts. Formas verbais correctas mas inadequadas ao contexto: 0 pts. As pontuações intermédias são possíveis apenas em caso de forma correcta e adequada com erro ortográfico relevante.</p>
<p>II – C. 4 x 6 =24 pontos</p>	<p>6 pontos: totalmente correcta do ponto de vista gramatical e sem alterar o sentido.</p> <p>C1. <i>Exemplo:</i> (...) <u>was driven</u> to the pool <u>by her uncle</u>. 4 pts. 2 pts.</p> <p>Total para frases com: – “is driven”/“was drove”... = 3 pontos</p> <p>C2. <i>Exemplo:</i> (...) <u>buy a new pair of swimming goggles</u>, <u>Desiree went to the sportswear shop</u>. 4 pts. 1 pt. 1 pt.</p> <p>C3. <i>Exemplo:</i> “I <u>am going</u> to try <u>this exercise</u> again”. 2 pts. 3 pts. 1 pt.</p> <p>C4. <i>Exemplo:</i> (...) <u>hasn't met</u> Miss Baylor (...) 4 pts. 2 pts.</p>
<p>III50 pontos</p>	<p>Normas gerais Se o examinando... – não tratou a questão ou escreveu apenas uma ou duas linhas/frases sem nexos = 0 pontos; – escreveu texto curto (menos de 100 palavras) ou texto longo (mais de 120 palavras), descontar 10 pontos; – não fez referência ao título da obra e ao autor, descontar 5 pontos. A repetição do mesmo tipo de erros é irrelevante.</p> <p>Níveis de proficiência – principais características</p> <p>41 – 50 pontos: o examinando comunica claramente os seus conhecimentos, experiências, vivências e juízos de valor. Apresenta as ideias bem organizadas e revela correcção morfosintáctica e vocabulário rico e apropriado. Escreve com muito poucos ou nenhuns erros de grafia e de pontuação.</p> <p>21 – 40 pontos: o examinando consegue comunicar com relativa facilidade os seus conhecimentos, experiências, vivências e juízos de valor, embora com algumas deficiências na organização das ideias e incorrecções morfosintácticas. Emprega vocabulário relativamente pobre, ainda que em geral apropriado. Escreve com alguns erros de grafia e de pontuação.</p> <p>1 – 20 pontos: o examinando trata a questão de forma deficiente, revelando dificuldade de comunicação e de organização das ideias de forma clara; apresenta muitos erros de estrutura morfosintáctica, na grafia e na pontuação; emprega vocabulário muito pobre e pouco adequado.</p>